

Ringraziamo i seguenti sostenitori per il sostegno alla realizzazione di questo opuscolo.

 **Fontana**print
la tua tipografia in Ticino
www.fontana.ch

AMAVITA 
FARMACIA MARTINOLI DONGIO OLIVONE

Biancheria per la casa - Tendaggi - Letti e materassi

Stefano Colombo & C. s.a.
"AL CORREDO"

La casa specializzata dal 1867
in biancheria da letto - bagno - tavola e cucina

6901 Lugano - Corso Pestalozzi 4
Tel. +41 (0)91 923 96 42 - Fax +41 (0)91 922 06 56 - colombolessuti@swissonline.ch

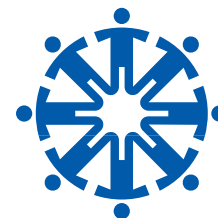
studio grafico **stefano-soldini.ch** novazzano

galli 
SICUREZZA SA
WWW.GALLISICUREZZA.COM 091 973 50 50

EUROPRODOTTI 
MARINO BERNASCONI SA


Panetteria,
pasticceria e gelateria
Bini Sagl
CH-6718 Olivone
+41 (0)91 872 19 59

Tariffe per soggiorni centro di vacanza OTAF Sommascona-Olivone



Fondazione OTAF

PERIODO ESTIVO (aprile-settembre)

Fino a 30 persone	CHF 20. —
Gruppi da 31 a 70 persone	CHF 19. —
Gruppi da 71 a 84 persone	CHF 18. —

PERIODO INVERNALE (ottobre-marzo)

Fino a 30 persone	CHF 22. —
Gruppi da 31 a 70 persone	CHF 21. —
Gruppi da 71 a 84 persone	CHF 20. —

Bambini da 0 a 3 anni: GRATUITO

I prezzi sono intesi per persona / per notte

Elettricità e riscaldamento

Le spese per elettricità, riscaldamento e acqua calda vengono conteggiate in base al consumo effettivo rilevato dal contatore.

Pulizia della casa

Per la pulizia finale della casa vengono fatturate le ore necessarie secondo quanto stabilito dalla custode e a dipendenza dalle condizioni in cui si lascia la casa. Durante il soggiorno è anche possibile far capo al personale ausiliario OTAF per le pulizie. Tariffa per pulizie CHF 26. —/ora.

Noleggio biancheria

Completo biancheria da letto (lenzuolo copri materasso, fodera cuscino, piumone e fodera piumone): CHF 18. — al pezzo.

Regolamento per l'occupazione della casa

Prescrizioni generali

1. La casa viene consegnata pulita e corredata da ogni infrastruttura inventariata. La consegna e il ritiro della casa vengono effettuati in presenza di un rappresentante della Fondazione OTAF e ogni irregolarità viene annotata sul relativo «Verbale di consegna e riconsegna della casa».
2. Il verbale di consegna e riconsegna viene steso sull'apposito formulario e deve essere firmato dal rappresentante OTAF e dal locatario. Eventuali oggetti rotti o mancanti, danni allo stabile, al contenuto o alle sue adiacenze, saranno fatturati secondo i prezzi di inventario (con eventuali adeguamenti) o secondo il costo della riparazione.
3. La pulizia della casa deve essere fatta regolarmente dal locatario/conduuttore (pavimenti, arredamento, scale, cucina, servizi ecc.). Prima della riconsegna della casa la pulizia deve essere fatta in modo completo e adeguato. L'idoneità della pulizia è ad esclusivo giudizio del rappresentante OTAF. Qualora non fosse sufficiente, viene richiesto il pagamento delle ore supplementari (CHF 26.— all'ora).
4. La casa deve essere riconsegnata al rappresentante OTAF entro le ore 14.00 del giorno di partenza. Se la casa viene riconsegnata dopo le ore 14.00, verrà fatturata l'intera giornata di presenza. Se non accordato diversamente con la custode, le camere vanno lasciate libere entro le ore 9.00

mentre i locali comuni (salone, cucina, refettorio, WC al piano terreno) possono essere utilizzati fino al momento della consegna delle chiavi.

5. È severamente vietato introdurre animali nella casa.

Uso e manutenzione

1. Nella casa non possono soggiornare persone oltre al numero di letti prenotati.
2. Nei locali è severamente vietato entrare con scarponi da montagna o da sci; gli scarponi vanno lasciati nell'apposito locale (scarperia) al piano terreno. Per muoversi all'interno della casa usare pantofole con la suola chiara.
3. Gli indumenti bagnati possono essere stesi nel locale essiccatoio. È vietato stenderli alle finestre o sui corpi riscaldanti.
4. È severamente vietato fare cambiamenti di ogni genere all'interno della casa, spostare letti e mobili e portare all'esterno mobili, coperte o altra biancheria da letto della casa. È pure vietato fissare puntine o chiodi alle pareti, scrivere o fissare autoadesivi sui muri.
5. Sci e altro materiale ingombrante devono essere depositati regolarmente nel portico all'entrata della scarpiera al piano terreno. È severamente vietato depositarli alle facciate esterne.
6. Lo sgombero dei rifiuti deve essere fatto dal locatario/conduuttore. In tutta la valle di Blenio è prevista la riscossione di una tassa sul sacco.
7. In caso di riservazione delle due case e di utilizzo degli spazi interni della casa arancione senza occupazione delle ca-

mere e della cucina, verranno fatturate le ore di pulizia finale ed un affitto di CHF 50.— per l'occupazione fino a 3 giorni, e di CHF 100.— per un periodo più lungo.

8. In caso di occupazione della casa arancione, si può chiedere l'utilizzo del salone della casa gialla. Vengono fatturati CHF 100.— (soggiorno inferiore a 3 giorni), rispettivamente CHF 150.— (soggiorno superiore a 3 giorni).

Diversi

1. La pulizia e l'ordine sono di rigore in ogni momento in tutta la casa. Il rappresentante della Fondazione OTAF può effettuare in ogni momento controlli della casa per verificare l'osservanza del presente regolamento. Il responsabile della cucina è tenuto ad osservare scrupolosamente le disposizioni contenute nel «manuale di autocontrollo delle cucine». Il fascicolo è a disposizione nel locale cucina della casa. In caso di visita durante il soggiorno di funzionari dell'Ufficio di igiene, l'OTAF non si assume responsabilità per eventuali inadempienze nella tenuta dell'igiene e della pulizia in cucina.
2. Il locatario/conduuttore dovrà procurarsi asciuga piatti, asciuga mani, strofinacci ecc. per la cucina. Dovrà pure procurarsi la carta per WC e i sacchi per i rifiuti (alla fine del soggiorno ogni porta carta dovrà contenere un rotolo ed ogni cestino dovrà contenere un sacco per rifiuti vuoto e pulito). Gli attrezzi per le pulizie sono disponibili. Non è consentito utilizzare candeggina, spugne abrasive verdi e la crema

abrasiva, eventuali danni per un uso improprio verranno fatturati. Per la pulizia dei mobili in inox, il rappresentante OTAF indicherà i vari prodotti adeguati, da utilizzare per evitare danni alle superfici.

3. È severamente vietato fumare in tutta la casa. È vietato accendere fuochi nelle adiacenze della casa e nei dintorni. Lo stabile è dotato di un impianto d'allarme fuoco. Ogni intervento dei pompieri, dovuto a negligenza del locatario/conduuttore, sarà fatturato.
4. L'area di svago all'esterno della casa può essere usata per attività che non rechino danni alle cose o a terzi. Quest'area deve essere tenuta in ordine e pulita.
5. Eventuali danni o inconvenienti di ogni genere devono essere comunicati tempestivamente alla custode della casa (signora Scapozza: 091 872 24 60).

L'esercizio della casa deve svolgersi senza eccessivo rumore. Dalle ore 22.00 alle ore 7.00 deve regnare assoluto silenzio.